

# Al-Šulat : lil-kifh wa-al-intiqd

I. Al-Šulat : lil-kifh wa-al-intiqd. 1950-02-16.

**1/** Les contenus accessibles sur le site Gallica sont pour la plupart des reproductions numériques d'oeuvres tombées dans le domaine public provenant des collections de la BnF. Leur réutilisation s'inscrit dans le cadre de la loi n°78-753 du 17 juillet 1978 :

- La réutilisation non commerciale de ces contenus ou dans le cadre d'une publication académique ou scientifique est libre et gratuite dans le respect de la législation en vigueur et notamment du maintien de la mention de source des contenus telle que précisée ci-après : « Source gallica.bnf.fr / Bibliothèque nationale de France » ou « Source gallica.bnf.fr / BnF ».
- La réutilisation commerciale de ces contenus est payante et fait l'objet d'une licence. Est entendue par réutilisation commerciale la revente de contenus sous forme de produits élaborés ou de fourniture de service ou toute autre réutilisation des contenus générant directement des revenus : publication vendue (à l'exception des ouvrages académiques ou scientifiques), une exposition, une production audiovisuelle, un service ou un produit payant, un support à vocation promotionnelle etc.

[CLIQUER ICI POUR ACCÉDER AUX TARIFS ET À LA LICENCE](#)

**2/** Les contenus de Gallica sont la propriété de la BnF au sens de l'article L.2112-1 du code général de la propriété des personnes publiques.

**3/** Quelques contenus sont soumis à un régime de réutilisation particulier. Il s'agit :

- des reproductions de documents protégés par un droit d'auteur appartenant à un tiers. Ces documents ne peuvent être réutilisés, sauf dans le cadre de la copie privée, sans l'autorisation préalable du titulaire des droits.
- des reproductions de documents conservés dans les bibliothèques ou autres institutions partenaires. Ceux-ci sont signalés par la mention Source gallica.BnF.fr / Bibliothèque municipale de ... (ou autre partenaire). L'utilisateur est invité à s'informer auprès de ces bibliothèques de leurs conditions de réutilisation.

**4/** Gallica constitue une base de données, dont la BnF est le producteur, protégée au sens des articles L341-1 et suivants du code de la propriété intellectuelle.

**5/** Les présentes conditions d'utilisation des contenus de Gallica sont régies par la loi française. En cas de réutilisation prévue dans un autre pays, il appartient à chaque utilisateur de vérifier la conformité de son projet avec le droit de ce pays.

**6/** L'utilisateur s'engage à respecter les présentes conditions d'utilisation ainsi que la législation en vigueur, notamment en matière de propriété intellectuelle. En cas de non respect de ces dispositions, il est notamment passible d'une amende prévue par la loi du 17 juillet 1978.

**7/** Pour obtenir un document de Gallica en haute définition, contacter [utilisation.commerciale@bnf.fr](mailto:utilisation.commerciale@bnf.fr).



# الشعلة

1<sup>ere</sup> Année N° 10  
ECHOUALA  
Hebdomadaire  
CONSTANTINE  
C. P. N° 198  
Jeudi 16 Février  
1950

بمناسبة ذكرى الخامسة



الشيخ مبارك المليلي رحمه الله

خمس سنوات مضت منذ ان رزئت الجزائر بوفاة الاستاذ الجليل والابن البار، والخدام الامين، والجندي الباسل والقائد المحنك، والمصلح العظيم مبارك ابن محمد المليلي

اذا راع الجليل بشموخه وعظمته وابهج بغابسه وخضرته، وافاد بغلاله ويانع ثمراته، فان ابنه مبارك فيه كل معاني الجبل، ثبات كتاباته، وحبوية كهورق شجرانه، وانتاج كيانع ثمرانه

كان الابن البكر لمدرسة عبد الحميد فكان اعظم بشرى للاصدقاء بنجاحها وابهر حجة تبكت خصوصها من الكمال والخالقين والمطلين والجاحدين رحل الى تونس لطلب العلم فكان المثال الاعلى في الجد والاجتهاد والصبر والاحتمال، والاستقامة والكمال، انتهى عليه بذلك وشهد له كل من عرفناه من شيوخه عند الطلب، وزملائه في حلقات الدروس

ثم رجع الى قسنطينة فكان رجوعه بدأ الجد في حياة الحركة الاصلاحية الدينية والنهضة العربية الوطنية بالجزائر، وجد فيه استاذ الامام عبد الحميد بن باديس الابن البار، والاخ المصافي، والتلميذ الانجب، فاشد به ساعده واتفقا على تكييف الحركة بكيفيتها الجديدة

وكان الاستاذ يعد لهذا الانقلاب عدته وسلاحه بهيئة الاسباب واتخذ الوسائل فانشا شبانا وربى فيهم الانفس والعقول

فما ان حل مبارك بقسنطينة حتى حلت به بينهم الحلقة المفقودة والفضالة المنشودة فاتفق الجميع على وضع الاسس الصالحة للمطبعة العربية الاسلامية والصحافة العربية الحرة الوطنية فكانت المطبعة الجزائرية الاسلامية وكانت

جريدة «المنتقد» الحق فوق كل احد والوطن قبل كل شيء

ذلكم هو شعار «المنتقد» وتلكم خطته. وبالتالي ذلكم مبدأ الرجلين العظيمين ومنهماجها في الحياة. واشهد ان كلا الرجلين عاش وفيا لمبدأه مكافعا في سبيله. لم يلحد فيه، ولا انحرف عنه، حتى اتي الله سالما راضيا مرضيا عنه فما دارى احد منهما احدا في الحق ولو كان اقرب المقربين، ولا عى الوطن لحظة او ساوم في حقوقه

انتابت العلة الاستاذ مبارك ولازمته - كاستاذ - مدة طويلة فما وهن لما اصابه وما استكان بل ثابر على العمل والكفاح حتى تمكنت منه. واخيرا وبعد مصارعة ١١ عاما هزمته والقى السلاح.

لقد كانت اعظم صدمة اصابته فقد استاذه ومربي روحه عبد الحميد بن باديس وصادف موته نفى الاستاذ الجليل خليفته محمد البشير الابراهيمي بأفلو فحمل الامانة الثقيلة مع زميله. ورفيقه الاستاذ الجليل العربي العنسي وقادوا مع بقية اخوانهم الاوفياء السفينة وسط الخطوب الشديدة والعواصف المبيدة بهارة الزوبان البار حتى اوصلاها الى شاطئ السلامة وانفجرت الازمة ورجع الرئيس من منفاه

لم يلبث مبارك بعدها الا قليلا ومات. وكان على اشد ما يكون تعلقا بحياة الكفاح والجهاد واستعدادا لهما ولكن الله اختار له جواره الفكر السليم، والمبدأ المستقيم، والايمان الشديد، والثبات العظيم، والوطنية الصادقة، والصلابة في الحق، تلكم ابرز صفات مبارك واعظم مميزاته فاي رجل خسرته الجزائر

رحمك الله ايها الاستاذ واسكنك فسيح جناته وجعل من شبلك خيرا. من يخلفك في خدمة امتك ودينك ووطنك

## الى الكتاب

نتلقى كل يوم عشرات المقالات الطوال العراض، ونقضي ساعات طوالا عراضا ايضا في تصفحها وقراءتها لننتهي بها الى نهاية مؤلمة، حيث نلقى بها في سلة المهملات - الا القليل منها - لان باعث اغلب هذه المقالات الغرض الخاص، لا المصلحة العامة. فهذا تلميذ تشاجر مع زملائه من اجل مسالة طفيفة يكتب للشعلة يريد منها ان تسبهم له، وهذا جار يريد الانتقام من جاره فيرسل للشعلة يريد التشهير به، وهذا سيد اختلف مع جرائمه في مسالة سياسية واحتدت المناقشة بينهم فلم يستطع اقناعهم ولا التغلب عليهم بالحجة والبرهان فيغضب منهم ويرسل للشعلة ينتقدهم ويعلن سياستهم، وهذا وهذا الخ...

ولو اجبنا رغبات هؤلاء الكتاب لاحلنا الشعلة الى جريدة سباب وانتقام ولا أصبحت نشرة خاصة بالنتهم شديدة

## بصحيفة الاعلانات الخاصة

والشعلة يا حضرات الكتاب، لم ننشأ لهذا الغرض، وانما انشئت لخدمة قضية شريفة، الا وهى توجيه هذه الامة الى السياسة الصالحة دون تحزب او تحيز ورفع الغطاء عن مخازي الاستعمار وفضح اعوانه الخونة الاثمين

الشعلة جريدة حرب لكن على كل من يتقف في طريق سير الامة الى الرقي والتقدم، فنرجو من الكتاب ان يتناولوا الموضوعات الهامة المفيدة، وان يتوخوا الابتكار في العرض والاسلوب وان يدعوا التكرار والاسهاب جانبا، وان يفيدونا بما يجري في بلدانهم من مخازي الاستعمار وفضائح اذنا به، كما نود منهم ان يذكروا اسماءهم الصريحة ونعدهم بعدم نشرها والنعلة اهل للسر، كما نرجو من حضرات شعراء الفصيح والملاحون ان يوافونا بقصيدهم ونشيدهم «تحت السياط نغني» وشكرنا للجميع على كل حال

Constantine, Imp. ALGERIENNE  
H. Sedek Gérant





## القائد الشاعر

يا شعله لاش تلوميني \* انا معدن للخيانة  
الخيانة هي لى تكسينى \* وتخلي بطني مليانه  
الحايك والبرنوس يحيني \* اولاله بي فرحانه  
قنورى بخيطه يواتيني \* والشيعه زادتلو خانه  
وانت ياشعله خلينى \* حياتك راهى في هانه  
لوتاتى يوم وتزورينى \* تلقى حياتى رنانه  
كل شى نطلب ياتينى \* على حساب الامه العسانه  
نحكم برجلى ويدينى \* فى السياسة والديانه  
كلمة التشويش تكفينى \* لتحطيمك يا جيعانه  
الحاكم سيدى يوصينى \* لتخلي الامه عريانه  
حاول المجلس يلغينى \* صراخه طنين ذبانه  
اغلب المجلس يحمينى \* انا روحه يا خراناه  
يا شعله بربك خلينى \* نفلى فى الامه العسانه  
اذا حبست ترقينى \* وتخلي جيوبي مليانه  
دخلي مسمارك فى عينى \* ديرى مزيه يا حنانه

حينئذ ان الفس من مشتري الافلام وان  
المسؤولية تقع على رأسه وحده .

ولو علم يوسف بك وهبي  
ان محتكرى جلب الافلام المصرية للجزائر  
يسمى احدهما — جان حايك — ويسمى  
الآخر — آدمون خياط — لا زال عنه  
الاشكال .

### في القليعة

جاءنا ( كرامند ) من القليعة

يطلبون صندوقا كاملا من المسامير للذين  
يحاربون المدارس والثقافة هناك ونحن

نوافق المراسل الكريم على ان الذين

يحاربون الامة فى اعز ما تملك الا وهبي

ثقافتها يستحقون صندوقا من المسامير

ولكن لارتفاع سعر المسامير وقلة مادة

الخام سنوصي حداد الشعلة بصنع بعض

المسامير الخاصة للقليعة وفي الوقت نفسه

حولنا المسألة الى جاسوس الشعلة ليرى

الامر هناك لاننا كعادتنا دائما لا ندق

المسامير الا في موضعه فالى اللقاء

### الجواب عندك ؟ ..

سال مذييع المحطة الفرنسية

الاسلكية بالجزائر الاستاذ يوسف بك

وهبي المدير العام للفرقة القومية المصرية

لماذا لا نشاهد في الجزائر الا الافلام

المصرية المسلية الراقصة ولم نشاهد الا

نادرا الافلام الخلقية ؟

فاجابه يوسف وهبي

الجواب عندك !.. فان مصر تنتج

الفن والسمين وتخرج الافلام الخلقية

الراقية والافلام المسلية الواهية ؛ فلماذا

تصل هذه الاخيرة ولا تصل الاولى ؟

فالجواب عندك ؟

« الشعلة » وبقي السؤال بلا جواب ...

قال يوسف بك وهبي سالت ذات

مرة مشتري الافلام المصرية ؛ لماذا لا

يشترى الافلام الخلقية الراقية ؟ فاجابني

ان الجزائريين لا يقبلون الا على الافلام

المسلية الراقصة ولكن عندما حالت دنا

وجدت امة مثقفة تتبل على الافلام

الخلقية الراقية وتشوق لمشاهدتها فادركت

## ابناء المتعلمة . و ابناء الجاهلة

كان الاستاذ ابن باديس رضي الله عنه يردد دائما قول شوقي :

فعلم ما استطعت لعل جيلا \* سيأتي يحدث العجب العجبا

وقد رأى رحمه الله العجب ورأينا من بعده العجبا

اصبحت البنت الجزائرية تحسن القراءة والكتابة وتعرب بكل سهولة  
عن افكارها بلغة الضاد . ومن الظواهر المفترقة ان تصبح الفتاة اكثر تقدما في  
هذا الميدان من الفتى

وهذه كلمة من بنت صغيرة في القسم الخامس بمدرسة التربية والتعليم  
بقسنطينة تبادر بنشرها مع اعجابنا بوثبتها بآرك الله فيها

البنت هي الاساس الاول لبناء

العائلة فمن حقها علينا ان نعلمها وان

نمنحها حقها من الحرية والا نسمع لقول

الجاهلات اللواتي يدعين ان التعلم ليس

من شان البنت وانها اذا تعلمت لم تحسن

— بعد — كيف تدبر شؤون منزلها

ولا شك ان هذه حجة باطلة ، والافتى

كانت الجاهلة اقدر على ادارة البيت من

المتعلمة ؟

والسبب في هذا القول انهن لم

يذقن حلاوة العلم ومن جهل شيئا عاداه

ليست البنت — اليوم — هي امرأة

المستقبل ؟ فان هي تعلمت احسنت تربية

اولادها ؛ فنشأتهم على الشجاعة والقوة

والنشاط ، والخلق المتين ، لا على الجبن

والضعف والخور وسوء السلوك

اما الجاهلة فلا تستطيع شيئا من

ذلك مع انها اخت الاولى ، وليكنها

سمت عليها بعلمها وادبها وحسن تربيتها

امسا هي فانحطت بجهلها وتاخرها ،

وقلة حياتها

فاولادها يهيون في الطرقات

الرجل حافية ، والثياب ممزقة والرأس

عارية ، والشعور قذرة غير مرجلة ، قد

ربت فيهم ملكة الجبن والخور فهم

يخافون من ظلمهم ، وللغول عندهم صورة

مفضعة لانهم يسمعون منها دائما « او جاك

الغول ! » فينشأون نحفاء الاجسام ،

ضففاء العقول لا ينتج منهم شيء لمصلحة

الامة والوطن ولا يستطيعون ان يحسنوا

شيئا سوى تلميع احذية الاسياد في صغرهم

وحمل ائقالمهم وامتعهم في كبرهم ورحم

## انتظروا

مفاجأة من جمعيتكم المحبوبة

مدرسة التربية والتعليم الاسلمية

بقسنطينة

في يوم الرابع



## من سوق اهراس

## من المتطرف؟

ما أكثر ما تتعلم السنة الاستعمار وتختنق عبارته حينما يصطدم بالحجج والبراهين الناطقة بجرائمه ومخازيه، فيعمد الى كلمة واحدة هي ملجأ الوحيد يرسلها دون حياء ولا خجل - هؤلاء منطوفون لا يمثلون الشعب - وتدوى ككلمته في الفضاء فيرددوا اذنا به من النائب الكبير الى الموظف الصغير؛ ولست ادري من هم المعتدلون في نظر الاستعمار؟ أرجال المجلس الجزائري الذين فرضوا فرضا على الامة؟ ام مشايخ الطرق الذين لا هم لهم الا ان يعيشوا كالقمل في رأس اليتيم؟ ام القياد والبشاعرة في طفانيهم وجبروتهم؟ فانكم تنكرون الحقيقة وتجاهلونها وانتم اعلم الناس بها؛ فانكم تعلمون حق العلم بان الذين تسمونهم متطرفين من الهبات والاحزاب؛ هم الامة بنفسها؛ طلاب حق، وحماة الشعب واباة الضيم، وبناة مجد.

وما المتطرف الحقيقي الا ذلك الذي يقف جهارا على مرأى ومسمع من العالم اجمع لهيكل باعلى صوته - الجزائر فرنسية - ليس هذا تطرفا عن الحق، واعتداء صريحا على الطبيعة والتاريخ، وتحديا لامة باجمعها، وانكارا لمدينة عريقة، وتجاهلا للقيمة النبيلة، عاشت قرونا وعلمت اقواما، وبنت حضارات وانجبت شعوبا منها هذا الشعب الجزائري الذي هو مولى لهما ودمهما؛ فان قلنا انه وليد الامة العربية المجيدة، قلتم انتم منطوفون... وان قلنا انه سليل الامة الاسلامية الشريفة.. قلتم: لا تمثلون الامة...

انكرتم البديهيات، وشوهمتم المنطق وطمستم الحقائق، وقلتم: اننا منطوفون ليكن ذلك لنكن متطرفين في عرفكم ما دمنا في عرف الحقيقة معتدلين طلاب حق صريح. فهو شوا ما شاء لكم التهوريش فانكم لن تصدقوا عن طريقنا السوي ومقصدنا النبيل حتى ولو كانت كلمتكم هذه عصا ساحرة ترد الحق باطلا

## الفرقة المصرية

## بمدرسة التربية

كان مساء الثلاثاء ٧ فيفري ١٩٥٠ موعدا لاقامة حفلة تكريم للفرقة القومية المصرية بدار التربية والتعليم وقد غصت القاعة المعدة للاحتفال قبل الساعة المعينة ولما حانت جاءت الفرقة المحترمة وحلت على الرحب في الصدارة بتوسطها حضرة الاستاذ الرئيس محمد البشير الابراهيمي وعلى اليمين والشمال جلس رئيس الجمعية السيد احمد بوشمال ونائب مدير المعهد الشيخ خير الدين وشيوخ المعهد الفضلاء وفي الامام اجلس فوج من تلاميذ وتلميذات المدرسة على شكل هرمي زاد الحفل بهاء ورونقا وبعد هنيئة من انتظام الحفل تقدم رئيس الجمعية وألقى كلمة موجزة عذبة في الترحيب بالضيوف الكرام ثم اعطى الكلمة الى الشيخ الصادق حماني المدير الفني لمدرسة التربية والتعليم

ثم تقدمت تلميذتان من الصف السادس فألقيا كلمتي ترحيب بالفرقة كان لهما اثرهما في السامعين وتلميذ صغير ايضا قدم باقة من الزهر باسم المدرسة الى الاستاذ يوسف وهبي وكانت تغريدات التلاميذ تتخلل جميع ذلك بما يروق من الاناشيد.

وتناول الاستاذ الرئيس الحديث فالتقى كلمة عامرة جامعة وتلاه الاستاذ زكي طليمات بكلمة مؤثرة ختمها بحث السامعين على الاشتغال بالحاضر والتطلع الى المستقبل وانه لا يحسن الانشغال كثيرا الى الماضي الا للاعتبار والتشجيع في بناء هذا المستقبل.

اما الاستاذ يوسف وهبي فقد فاتح الحاضرين بعده بقوله والله ما احسست نار الوطنية تقاوج بين ضلوعي احساسي بها بينكم وان هاته المدرسة حصن للعربية والاسلام بهذا الوطن وبفراغه قدمت الحوايات والشاي الى المدعوين ثم ختمت الحفلة بنشيد (شعب الجزائر) وانصرف الجميع مسرورين.

## خبروا مصر

## كلمة الشيخ الصادق

سادتي، حياكم الله وسلام عليكم ليس في مقدورنا - ايها السادة - ان نغير لكم عما تجيش به صدورنا من عواطف السرور والارتياح في حضرتكم ولكن في مقدورنا ان نغير لكم بان اتصالكم بنا، وتشريفكم ايانا، بهاته الزيارة الاخوية، التي ستقلل ذكرى لا ينمحي اثرها؛ لانه سيبقى على قلوبنا المكثومة بلسمًا، ولحزات احزاننا وهمونا ترياقا شافيا. لقد انقطعت عنا اسباب الشعور بالفخر والعزة منذ انقطعت صلاتنا بالشرق - نحن الجزائريين - لان فخرنا وعزنا منبعهما الشرق المفدى؛ فلا غرو ان تجيش خواطرنا اليوم في حضرتكم - بالسرور والغبطة؛ وتفيض نفوسنا شعورا بالفخر والعزة؛ لانكم اخوة، ولا نكن اخوات نشأتم في مهد عزنا الاول؛ ولاننا نتوسم فيكم بشائر عودة عزنا وسعادتنا؛ وننظر اليكم نظر الاخ الوفي لآخيه العتوف الذي يرجوه في الملأ والجرائري - ايها السادة - شديد التعلق باخيه؛ وشديد التعلق باخته؛ وقد كادت يد العدوان تقطع صلاته المتعددة باخوته؛ فابلغوا اخوتنا هنالك بان اشواقنا مستحرة؛ ودموعنا مراقبة على تضائل تلصكم الصلات؛ وابلغوهم باننا ما نزال نذرف الدموع الباردة على افراح الشرق؛ ونسفحها ساخنة على احزانه واشجانها؛ ونهيبو الى كل ما يصبو اليه من العزة والسيادة خبروا مصر رائدة العالم العربي بان حبها متمكن من قلوبنا الجريحة وبان وفاءنا للمصريين قد كان فينا سجية وخبروها - ايها السادة - بان شقيقتها الجزائر ما تبرح تعاني الضغط والارهاق وبان علاقاتها بها قديمة ومتينة، وانها تستعطفها، وتأمل منها ان تجدد تلك العلاقات باختها الجزائر المكافحة للظلمة خبروها - بان اتصالكم بكم يسليها، ويأسو جراحاتها، خبروها بان

بالمغرب العربي والشمال الافريقي اسودا مقيدة بقيود العبودية، وانهم اذا افلتوا من تلك القيود لم يحسروا عليهم ان يمدوا لها يد التعبير والتجديد والبناء، وان يجيئوها - كما جئهم اليوم - رواد علم وهواة فن.

خبروا مصر العزيزة - ايها السادة - بان الجزائر عروس من عرائس الطبيعة التي حباكم الله بها منذ اربعة عشر قرنا من التاريخ؛ بها المنتزهات الفتانة والمناظر الخلابة، مناظر تلهم الشعر، وتوحي بالفرن، ومنتزهات تنعش الروح والقلب، وترهف الاحساس، وتطبع على النبل والشعور بالكرامة وقد تزيى بكم كثير من مناظر اروبا

فلتزرنا مصر، ولتكثر من الزيارات العلمية والفنية والمدرسية، فان ببلادها الجزائر معارض جمال وروعة؛ إذ بذلك تتمكن الروابط، وتستجد الصلات وتسلو الاخت الحزينة عما ضاع وافقدت من تراثها، ولتستحضر في الكفاح لاستعادة مجدها؛ خبروا مصر بان شقيقتها قد اصبحت تواقه الى المعالي وبانها عاملة بمجدة في السير نحو ذلك الهدف الاسمي، هدف التحرر والسيادة وانا لارجو ان لا يطول انتظاركم اليوم الذي ستقف فيه الجزائر ببجانب شقيقتها مصر، مرفوعة الرأس، موفورة الكرامة.

وسلام عليكم في الحل والترحال - ايها الاخوة الاعزاء - وسلام على مصر بلادنا وبلادكم، وسلام على الجزائر بلادكم وبلادنا ورحمة الله.

الصادق حماني

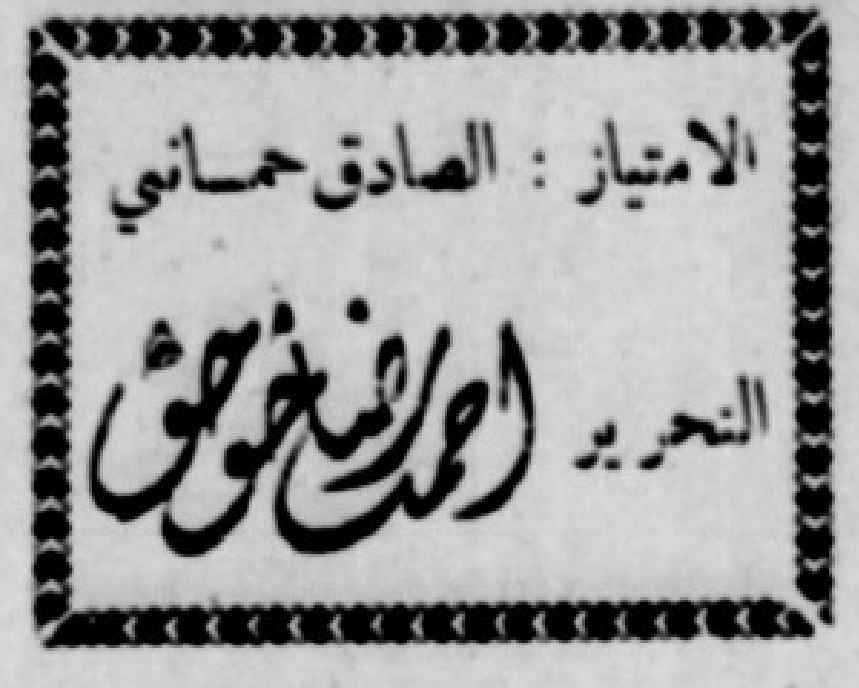
## رقم قياسي في الخطابة!!

التي السيد محمد ظفر الله خان وزير خارجية حكومة باكستان الفتية خطابا مساء الخميس ٩ فيفري الجاري امام مجلس الامن الدولي بمناسبة شروع المجلس في بحث قضية مقاطعة «كشمير» المعروفة دام ست ساعات واحدى وعشرين دقيقة، وبذلك ضرب رقما قياسيا نسخ به رقمه السابق. فقد كان القتي خطابا آخر سنة ١٩٤٨ دام خمس ساعات ونصف مما جعل سامعيه يعجبون بتمردته وسعة مداركه





الشيخ بوسطال رقم ٧٥-٦٢ الجزائر



صندوق البريد رقم ١٩٨ قسنطينة

الخميس ٢٨ ربيع الثاني ١٣٦٩ هـ - الموافق لـ ١٦ فيفري ١٩٥٠ م



## المجلس الاستعماري

يحطم القانون الذي ملسه بيديه

تقضي المادة ٥٣ من القانون الجزائري اعطاء حق الفاء الحكم المتزوج (كومين ميكت) للمجلس الجزائري وبناء على هذا قدم احد نواب البيان هذا الاقتراح للمجلس. ولكن الفاء الاحكام المترجة معناه تعظيم العصي التي تسوق الامة قهرا الى صناديق انتخابات المجلس الجزائري. الفاء الحكم المتزوج معناه تقليم مغالب الاستعمار الفتاكة ... معناه وضع حدود للظلم والظلمان، معناه تقييد سلطة العاشرين بالامة ومصلحتها.

فلا غرابة اذن، ان ينزع الذين يعود عليهم هذا النظام الفاشم بالنفع والفائدة فيعرضون سبيل الفائه، ويعتدون على القانون الذي ملسوه بالامس بايديهم ليلقوا بهذا الاقتراح في الهاوية.

ولا غرابة ان يقف المستعمر الفرنسي جنب صنيعته الجزائري المزيف جنبا لجنب ليحطوا بايديهم الالئمة هذا المفتاح الذي يذك الفلاح الجزائري المسكين من اغلاله الثقيلة المؤلمة؛ كل ذلك ليتنعموا على حساب شقائه، ويترفهوا على حساب بؤسه وآلامه. فيقف آبو جنب ايت علي محمد، وباتستيني جنب ابن حليلة احمد، ابن قادة بلعربي جنب بن ككي، وابن سالم عبد القادر وابن تونس جنب بورد ورابي، وبودريه محمد وبراهيمي لحضر، شكال علي، شنتوف عده، شرقي عبد القادر فرحات بلقاسم، قاسمي الحاج عبد القادر، خيار محمد؛ وحيون آعراب السائح الحاج ابراهيم؛ سي الصالح احمد؛ يقف هؤلاء كلهم جنب المستعمرين كقناة واحدة ليمنعوا الفاء الاحكام المترجة؛ ليطيلوا عذاب اخوانهم ويمددوا ايام بؤسهم وشقائهم. واذا كنت ايها الجزائري تقاوم من اعمالهم المنافية للشرف والضمير فانهم - على عكسك - باعمالهم مسرورون منتبطون؛ لانهم لا يعينهم من امرك شيء وامنيتهم الوحيدة ارضاء الاستعمار وقد ارضوه وزيادة

الرفق بالمجرمين ... على مجد امة ينقسمون اليها كذبا وزورا فاننا لم نعرض يا سيدي الكاتب الا للخونة الاثمين؛ وان تأخذنا فيهم رحمة ولا شفقة حتى نفضح مخازيهم وعارهم الى العالم اجمع؛ ولن نكتب من جراح هذه الاقلام الا يوم يطور الله هذه الارض منهم ومن اوضارهم ودناستهم ولن نسمح لهم ابدا ان يترفهوا على حساب بؤسنا ويتنعموا على حساب شقائنا. سنمرر عيشهم كما سمعوا حياتنا واتاحقهم اللعنة الى يوم الدين

## الجزائريون لا يفهمون العربية ولا المصريين ...!

منذ ان نزل الطاعون الاستعماري ببلادنا كان همه ان تصبح الجزائر خالصة له من دون الناس اجمعين. ولن تكون له خالصة ما دام فيها الاسلام ببدايه السامية وروحه القوية وما دام بها البيان العربي ثابت الابركان متين البيان. وما دام املها لا يريدون بهما بدلا، ولا يرغبون عنهما حولا. وضع الخطط الجهنمية للقضاء عليهما: فقمنا القوانين مشرعه، وشرع السلاح محاربه؛ وافتن في التنفيذ حاكمه؛ فام يزد كل ذلك اهل الجزائر الا تشبها بهما وتغافيا في الذود عنهما.

وقد اتى عليه حين من الدهر ظن فيه ان استكانة الامة - رعبا من سياطه - استسلام فراح يعلن ان العربية لغة اجنبية في بلادها؛ وان الجزائريين فرنسيون! تخيل ذلك ثم خاله واقعا فاصبح يبشر به وينشره في العالمين؛ واصبح هجيرى ساسته ورجال حكمه وكأن سنة الله في الخلق اصبحت سلاحا طيعا بيد فرنسا وساستها انما امرهم اذا ارادوا شيئا ان يقولوا له كمن فيكون! وقد ارادوا من هذا الشعب ان يكون فرنسيا فيقولوا له كمن فيكون! ألا ما اسفها من احلام وما اسخفا من عقول، وما اطيها من سهام قالوا عنا في الشرق: ان الجزائري فرنسي وقد اصبح بحكم جنسيته الجديدة لا يفهم ... العربية وبحكم تغربه لا يفهم اخاه المصري بمثل ذلك صرح الاستاذ يوسف

وهبي بك وكان عجب شديدا لما وجد الشعب الذي يفهم عنهم العربية الفصحى؛ واللهجة الصعيدية الخاصة؛ يتذوق الفن الراقي، فيتنفطن للمغازي السامية؛ ويطرب للنعمة البارعة؛ ويزرف الدموع للنساء العنيفة واعجب من هذا ان يكون الجمهور المتفرج كارق جماهير الشعوب المتمدنة. واخيرا فقد جاءوا ليعلموه الاخلاق فتعلموا عنه الاخلاق! كثيرا ما ينقلب الشرخيرا والعقوق برا وكذا الحال في قضية الحال. فالسمعة السيئة التي لطختنا بها الدعاية الفرنسية قد جعلت اخواننا يبالغون في اطرائنا وتمجيدنا لانهم ما كانوا ينتظرون ان يروا منا شيئا مما وجدوه فينا.

وما اغزها واغلاها من دموع تذررها الفتاة المصرية الكريمة وهي تسمع: شعب الجزائر مسلم

والى العروبة ينتسب من قال حاد عن اصله او قال مات فقد كذب من رام ادماسا له

رام المحال من الطلب لقد كانت نظنه اصبح اجنبيا منها

غريبا عنها، قد ماتت فيه النخوة العربية والعزة الاسلامية، والكرامة القومية واذا بها بين قومها واخوانها واخواتها. تقفون والفلك المسير دائر وتقدرون فتضحك الانتدار!

شكر ورجاء شكر اخواننا الذين وافونا

بمالية بيع جريدتهم «الشعلة» ونستحث المتأخرين منهم على المبادرة بارسال الحساب